



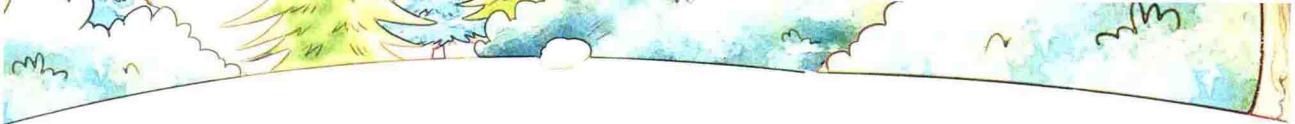
神奇的橘树

[海地]佚名 著 鲁丽英 编译



吉林出版集团股份有限公司 全国百佳图书出版单位





图书在版编目 (C I P) 数据

神奇的橘树 / (海地) 佚名著 ; 鲁丽英编译. -- 长春 : 吉林出版集团股份有限公司, 2016.1
(七色阳光绘本故事)
ISBN 978-7-5581-0357-5

I. ①神… II. ①佚… ②鲁… III. ①儿童文学—民间故事—海地 IV. ①I752.85

中国版本图书馆CIP数据核字(2016)第031493号

神奇的橘树

SHENQI DE JUSHU

著 者 [海地] 佚名
编 译 鲁丽英
策 划 祖 航
责任编辑 沈 航 宋巧玲
设计制作 长春圣在动漫学校
开 本 889mm×1194mm 1/24
字 数 3千字
印 张 2
定 价 19.80元
版 次 2016年1月第1版
印 次 2016年1月第1次印刷
印 刷 三河市燕春印务有限公司

出 版 吉林出版集团股份有限公司
发 行 吉林出版集团股份有限公司
地 址 长春市绿园区泰来街1825号
电 话 总编办: 0431-88029858
发行部: 0431-88029836
邮 编 130011

书 号 ISBN 978-7-5581-0357-5



神奇的橘树

[海地]佚名 著 鲁丽英 编译



吉林出版集团股份有限公司 全国百佳图书出版单位



cóng qián yǒu yī gè měi lì de gōng zhǔ jiào ān rè ní
从前，有一个美丽的公主，叫安热尼
kè shì guó wáng wéi yī de hái zi kě shì tā ài shàng le
克，是国王唯一的孩子。可是，她爱上了
yī gè jiào mǐ ēr dí lè de pú rén guó wáng zhī dào zhēn xiāng
一个叫米尔迪勒的仆人。国王知道真相
hòu dà fā léi tíng
后，大发雷霆。





wèi le quàn tōng guó wáng ān rè ní kè mó pò le zuǐ pí
为了劝通国王，安热尼克磨破了嘴皮。

kě zuì chǒng ài tā de guó wáng zài zhè jiàn shì shàng méi yǒu yī diǎn
可最宠爱她的国王，在这件事上没有一点
er shāng liang yú dì liǎng gè nián qīng rén bìng méi yǒu tuì suō fǎn
儿商量余地。两个年轻人并没有退缩，反
ér gèng jiā xiāng ài
而更加相爱。







guó wáng wèi le zǔ zhǐ tā men jiàn miàn pài rén měi shí měi
国王为了阻止他们见面，派人每时每
刻都跟随着安热尼克。不过那些仆人怎么
néng dòu de guo cōng míng yòu jī zhì de gōng zhǔ ne suǒ yǐ měi cì
能斗得过聪明又机智的公主呢，所以每次
dōu huì bèi shuǎi diào
都会被甩掉！





安热尼克和米尔迪勒决定找个机会逃

离王宫，跑到邻国去结婚。商定好一切之

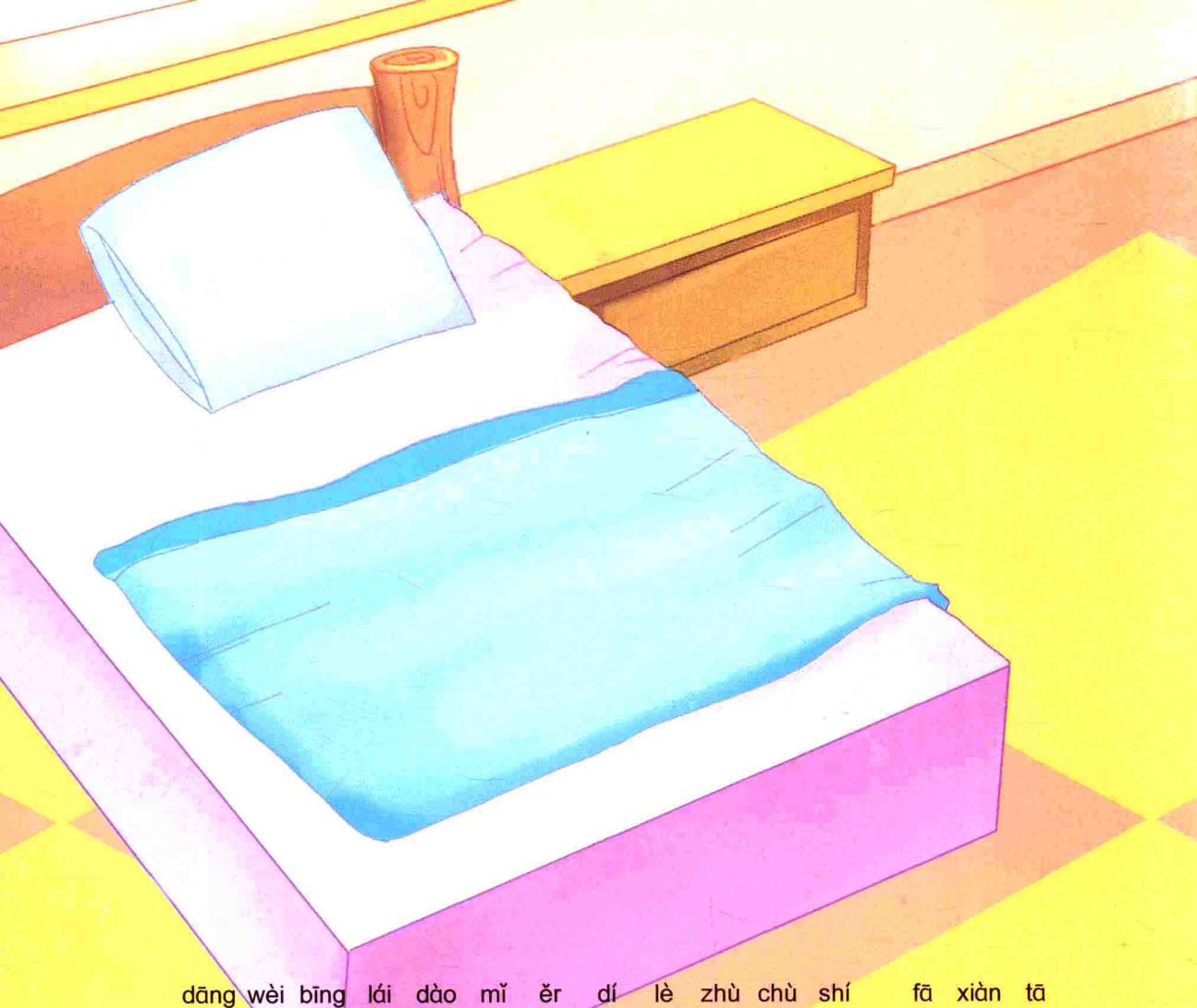
后，两个人便各自回去开始准备逃走时需

要的东西。

yī gè cōngmíng de pú rén dé zhī xiāo xi pà gōng zhǔ táo
一个聪明的仆人得知消息，怕公主逃
zǒu hòu guó wáng guài zuì zì jǐ biàn jiāng zhè jiàn shì gào su gěi guó
走后国王怪罪自己，便将这件事告诉给国
wáng guó wáng qì de hún shēn fā dǒu xià lìng jiāng mǐ ěr dí lè
王。国王气得浑身发抖，下令将米尔迪勒
zhuā qǐ lái
抓起来。

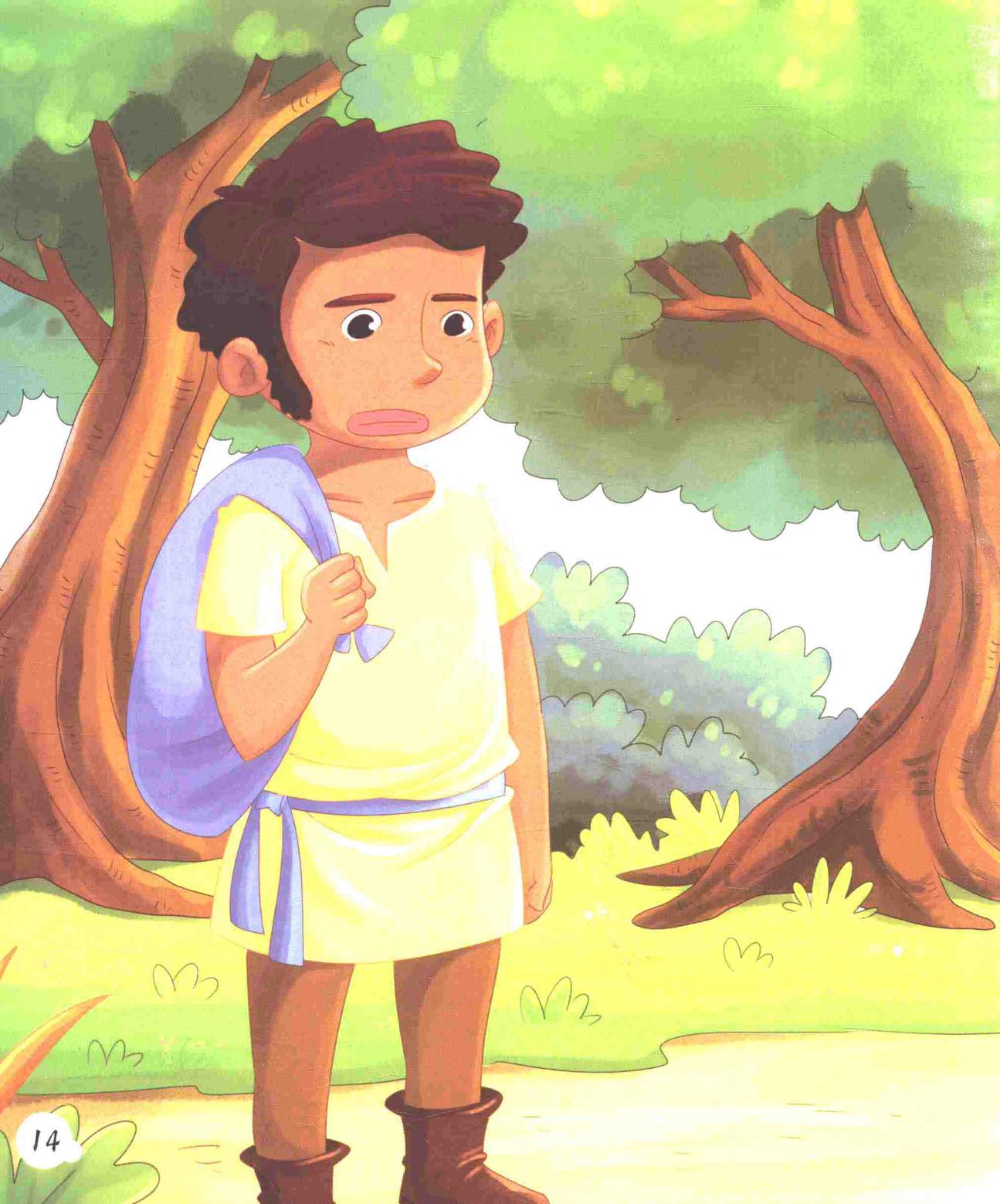






dāng wèi bīng lái dào mǐ ěr dí lè zhù chù shí fā xiàn tā
当卫兵来到米尔迪勒住处时，发现他
gēn běn bù zài yuán lái ān rè ní kè zǎo jiù hé mǐ ěr dí
根本不在。原来，安热尼克早就和米尔迪
lè dìng xià jì huà tā bàn chéng zá shuǎ yì rén tí qián hé mǎ
勒定下计划，他扮成杂耍艺人，提前和马
xì tuán hùn chū chéng le
戏团混出城了。





chū le chéng de mǐ ěr dí lè qīng chu de zhī dào zì jǐ
出了城的米尔迪勒清楚地知道自己
de chǔ jìng suǒ yǐ bù gǎn zài dà lù shàngxíng zǒu yě bù gǎn
的处境，所以不敢在大路上行走，也不敢
qù cūn zhuāng li liú sù zhǐ néng zài shēn shān lǎo lín li guò zhe jiān
去村庄里留宿，只能在深山老林里过着艰
nán de rì zi
难的日子。

